



## ENDELIG INNKALLING 7/13

Det innkalles til møte i bydelsutvalget i Bydel Grünerløkka 12. desember 2013 kl. 17.00 i bydelsadministrasjonens lokaler i Markveien 57.

Åpen time  
Opprop  
Godkjenning av innkalling  
Godkjenning av sakskart  
Informasjon

Eventuelt  
Innmeldte spørsmål

Saker til behandling:

### SAK 110/13 PROTOKOLL FRA MØTE I BYDELSUTVALGET 31. OKTOBER 2013

Protokollen er tidligere utsendt og lagt ut på bydelens nettside.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**  
Protokollen godkjennes.

**Vedtak:**

### SAK 111/13 PROTOKOLL FRA MØTE I BYUTVIKLINGSKOMITEEN 25. NOVEMBER 2013

Protokollen følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**  
Protokollen tas til orientering.

**Vedtak:**

### SAK 112/13 PROTOKOLL FRA MØTE I OPPVEKST-, MILJØ- OG KULTURKOMITEEN 26. NOVEMBER 2013

Protokollen følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**  
Protokollen tas til orientering.

**Vedtak:**



**SAK 113/13 PROTOKOLL FRA MØTE I HELSE- OG SOSIALKOMITEEN 27. NOVEMBER 2013**

Protokollen følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Protokollen tas til orientering.

**Vedtak:**

**SAK 114/13 PROTOKOLL FRA MØTE I ELDRERÅDET 2. DESEMBER 2013**

Protokollen følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Protokollen tas til orientering.

**Vedtak:**

**SAK 115/13 PROTOKOLL FRA MØTE I UNGDOMSRÅDET 2. DESEMBER 2013**

Protokollen er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes og legges ut på bydelens nettside.

**Vedtak:**

**SAK 116/13 PROTOKOLL FRA MØTE I RÅDET FOR FUNKSJONSHEMMEDE 3. DESEMBER 2013**

Protokollen er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes og legges ut på bydelens nettside.

**Vedtak:**

**SAK 117/13 PROTOKOLL FRA MØTE I ARBEIDSUTVALGET 4. DESEMBER 2013**

Protokollen følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Protokollen tas til orientering.

**Vedtak:**

**SAK 118/13 ØKONOMIRAPPORTERING PER 31. OKTOBER 2013**

Økonomirapporten er tidligere utsendt og lagt ut på bydelens nettside.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Økonomirapportering per 31. oktober 2013 tas til orientering.

**Vedtak:**

## **119/13 BUDSJETJUSTERINGER MELLOM FUNKSJONSOMRÅDER**

Saksdokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes og legges ut på bydelens nettside.

### **Vedtak:**

## **SAK 120/13 FORSLAG FRA SOSIALISTISK VENSTREPARTI OM NY VARA I HELSE- OG SOSIALKOMITEEN**

Forslaget er tidligere utsendt og lagt ut på bydelens nettside.

### **Forslag til vedtak:**

Som nytt 2.varamedlem til HSK velges Mari Pernille Ødegaard.

### **Vedtak:**

## **SAK 121/13 INNSTILLING PÅ MEDLEMMER TIL DRIFTSSTYRENE VED BYDELENS GRUNNSKOLER 2014-2015**

Saksframlegg og reglement for Driftsstyrene i Oslo-skolen er tidligere utsendt og lagt ut på bydelens nettside.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

1. Fordelingen gjøres som i ovennevnte sak.
2. Navn og kontaktinformasjon på partienes representanter meldes BU-sekretær innen 15. januar 2014.

### **Vedtak:**

## **SAK 122/13 NAVNSETTING AV NY GRUNNSKOLE PÅ TEGLVERKSTOMTA**

Saksframlegg med behandling i Oppvekst-, miljø- og kulturkomiteen følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside. Brev fra Byrådsavdeling for kunnskap og utdanning og Utdanningsetaten er tidligere utsendt og lagt ut på bydelens nettside.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Bydelsutvalget støtter Utdanningsetatens forslag om at den nye grunnskolen får navnet Hovinbekken skole.

### **Vedtak:**

## **SAK 123/13 BYDELSDIREKTØRENS BUDSJETTFORSLAG FOR 2014**

Budsjettforslaget ligger ute på bydelens nettside. Saksframlegg med behandling i komiteer og råd, samt AUs behandling av forretningsorden følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

### **Vedtak:**

**SAK 124/13 OVERFØRING FRA BYDELENS DRIFTSBUDJETT TIL INVESTERING  
(KJØP AV EL-BIL)**

Saksframlegg følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak:**

Det overføres kr 250.000,- fra bydelens driftsbudsjett til investeringsbudsjettet.

**Vedtak:**

**SAK 125/13 REVIDERING AV SKJENKEFORSKRIFT- UNNTAKSBESTEMMELSER  
– ANKESAK FRA HELSE- OG SOSIALKOMITEEN**

Behandlingen i HSK, forslag fra Høyre og svar fra Næringssetaten følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

Forslag fra bydelsdirektøren til endring i § 7 Klage, vil bli ettersendt.

**Vedtak:**

**SAK 126/13 SØKNAD OM UTVIDELSE AV AREAL, SMELTEVERKET VULKAN,  
MARIDALSVEIEN 17 A - OVERSENDT SAK FRA HSK**

Saksframlegg med behandling i HSK, søknad, medisinskfaglig uttalelse, tegning og relevante støyklager følger vedlagt og legges ut på bydelens nettside.

Resultat av støymåling vil bli ettersendt.

**Vedtak:**

**SAK 127/13 SØKNAD OM SERVERINGS- OG SKJENKEBEVILLING, EIERSKIFTE,  
JASMINE RESTAURANT, TRONDHEIMSVEIEN 64**

Saksdokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes og legges ut på bydelens nettside.

**Vedtak:**

**SAK 128/13 SØKNAD OM SERVERINGS- OG SKJENKEBEVILLING, EIERSKIFTE,  
GLØD, THORVALD MEYERSGT. 70**

Saksdokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes og legges ut på bydelens nettside.

**Vedtak:**

**SAK 129/13 SØKNAD OM SALGSBEVILLING, NY, KOLONIAL.NO, NEDRE  
VASKEGANG 6**

Saksdokumentet er ikke ferdigbehandlet. Ettersendes og legges ut på bydelens nettside.

**Vedtak:**

**SAK 130/13 FLYTTING AV HASLE BARNEHAGE TIL MIDLERTIDIG  
BARNEHAGE PÅ OLA NARR- VARSLET SAK FRA HØYRE**

Saken ettersendes og legges ut på bydelens nettside.

**SAK 131/13 VALG AV NY VARA I BYUTVIKLINGSKOMITEEN – VARSLET SAK  
FRA ARBEIDERPARTIET**

Saken ettersendes og legges ut på bydelens nettside.

Oslo 5. desember 2013

  
Heidi Larssen  
bydelsdirektør

